



PORSbladet

ORGAN FOR IDRETTSFØRENINGEN PORS

Nr. 10 3. årgang

Oktober

1948

Med hederskroner på!

Ingen mennesker er like. Anleggene er høyst forskjellig, og setter også grenser for den posisjon en kan nå. Mange er arvelig belastet med feil og mangler som ikke kan rettes på. Samfunnet er fremdeles slik at standsforskjellen er merkbar, men individene selv er slik at denne klasseforskjell utdypes.

Vi bør ikke gå lenger enn til idretten. Her er forskjellen påtagelig og tydelig til stede, med pressen som den utdypende faktor.

Den utvikling norsk idrett har gjennomgått i de siste årene, betegner en ny æra for videre fremskritt. I fotballen er seierssystemet lagt om. Elitelagene er utkrystallisert etter harde kamper, og de beste er med.

Slik skal det være. Det er de beste i ordets egentlige betydning. Et renommé betegner ingen suverenitet, men et tilbakelagt stadium under høykonjunktur. Engang for lenge siden fikk enkelte av våre lag plantet hederskroner på, det var laurbær i stride strømmer. Men det var engang for lenge siden. Nå, en historisk begivenhet som ruver godt i et arkiv, og som er stoff for en som søker lykken i en idrettens historie. Men ikke mer.

Det er dagen i dag det gjelder. Det er situasjonen i dag som er aktuell. Og situasjonen er endret slik at en må være litt reservert når det gjelder å løfte enkelte ungdommer til hjelp under armene.

Etter sammenslutningen av de to idrettsforbund er forholdene endret slik at en bør tenke utenfor sin egen interessedøse. Fra det ene forbund kom det ingen hederskrone. Sparta har nådd langt, men er ikke kronet. Det samme gjelder Falken. Fra det andre

forbund kommer alle de kronene, de som tilsynelatende fremdeles bærer fotballens hege-
moni. Og dette terper pressen på om og om igjen. Om det ikke er overveid, så er det en påminnelse til husmannsgutten om hvor han er født, og hva far hans var.

Enkelte yndes og bæres frem — med ord. Med store ord som ikke er nok til å hjelpe! Vi leste i en dagsavis om gamle hederskrone Ørn. Ja, refronget gamle, gode, hederskrone Odd, nynnes om og om igjen. Det er noen som skal frem, det er noen som vi vil ha. Enkelte heies fram fra bakhold, mens andre ønskes langt, langt vekk.

Det er nok eksempler, både på lag og spillere. Dessverre. Det vil lønne seg å føre en mer nøktern idrettsomtale. Ikke bøye adjektivene etter klubber eller spillere, men etter prestasjonene. Vær fordomsfri og se sakene som de er. Nytt ikke historiske holdepunkter for å mistro deg selv. Tidene forandrer seg!

R.

Ekspropriasjonssaken

vedr. Stadion er tilbakesendt Solum herredsstyre. Vi har omtalt selve forholdet tidligere, men skal likevel nevne at hin jordlov av 22/6-28 sier at en tvungen avståing av jord må skje til fordel for kommunen, som så må ordne seg med kjøperen.

Det var altså formfeilen i selve ekspropriasjonssaken. Den kan endre mye til det bedre!

T.

Jeisen Gundersen

driver treningen i harde tak, og ære være ham for det. Det er av største betydning å ha nye krefter med solid kunnen til å ta seg av sakene. Vi benytter anledningen til å gratulere veteranen med det heldige come back i svenskekampen.

Det har vel ingen likhet med Jeja's come back i sin tid?

H.

Vi har backen som mangler!

Landslagets backpar har levert dårlige saker både mot Finnland og Sverige. U.K. vet at den må finne nye kandidater! Tidligere har vi holdt på Olav Skilbred. Det kan vi trygt fortsette med. Han er uten tvil en av landets fremste på sin plass. Han var før kjent som en typisk venstrebensspiller. I år spiller han bedre enn noensinne med høyrebenet også, samtidig som hodespillet fortsatt er prima i dobbelt betydning. Det beste av alt er at vi tror Olaf vil gjøre seg allerede i første kampene — bedre enn noen annen Pors'er!

Får han sjansen? Det fortjener han!

S...

Pors turngruppe.

Turngruppens styre anmoder nå samtlige voksne og unge turnere om å forsere treningen, som holdes i Folkeskolens gymnastikklokale mandag og torsdag hver uke foreløpig.

Vi håper på fortsatt godt frammøte av samtlige partier, store som små. Gå inn for sesongen med fornyede krefter og energi!

Vi har kretsturnstevne kommende sesong å tenke på, og der vil og skal vi mønstre med en tropp som vi ikke burde skjennes ved. Veien til å fremme det store, ligger i en god disiplin, godt kameratskap, godt frammøte på treningskveldene og ikke minst viljen til å lage noe.

Så har vi det store clou, Lingiaden 1948. Hvem vil ikke ha den store ære å bli med der? Men haken ved Lingiaden er at det er ikke alle som kan bli med. Nei, det er bare de utvalgte som får sjansen da: De som virkelig

har lagt sin vilje i å lære det virkelige store, som en Lingiade fordrer.

Og hvorfor skal det ikke bli deg? Du ligger ikke tilbake for de andre. Tvert om, du er bedre, men du viser det ikke, fordi du synes de andre gjør øvelsene bedre! Hvorfor ikke utføre dine øvelser foran et speil hjemme for eksempel, så vil du snart merke at du tilfredsstiller deg selv og dine turnkamerater. Du skal ikke ha mindreverdighetskomplekser. Tenke seg til den dagen du står som et forbilledet på toppen av pyramiden under Lingiaden, som monster for hva vilje og energi kan drive det til. Kroppen er sunn og sterk og elastisk, og hvem har skylden for det? Jo, verdens fremste og sunneste sport! Turningen gir en sunn kropp og en betryggende helse, som du vil bevare i hele ditt liv, til minne om den sport du har satt høyest her i livet! En sport som du har alt å takke for. Bragder du har vært med på!

Så, mine damer og vårt pikeparti! mot opp alle som en og vis samkjensle. Troen på dine læremestere vil skaffe deg troen og viljen til å lave det aller beste. Til slutt vil styret gi sitt ønske i at alle møter fram ved eventuelle annonserte styremøter og gruppemøter. Det hender stadig at noen uteblir, — men la dette ikke hende seg mer, såfremt dere ikke har meldt om lovlig forfall! Så her vi samtlige turnere — store som små — vær oppmerksom på oppslagene på Pors' oppslags-tavle ved Torvet, Vestsiden, for nærmere kunngjøring av turngruppas treningskvelder.

Styret.

Karl Skifjeld

spilte som kjent y. v. på B-landslaget mot Sverige i Karlstad den 19. septbr.

Etter avisens kritikk å dømme gjorde han en bra innsats, og vi er ikke i tvil om at han blir betrodd kanskje enda større oppgaver i framtiden. Kan han spille med den samme selvfølgelighet på landslaget som i klubbkampene, skal vi langt nord i landet for å finne noen bedre!

Pr.

MANEDENS RATIPS!

«Jeisen», Erling Lunde, Karl Skifjeld og Olaf Skilbred til Warszawa!

4 rett?

fjert.

Redaktør: ROLF NYGAARD

Abonnement kr. 5,— pr. år.

Løssalg kr. 0,50 pr. stk.

KONTAKTER.

Pors'ere er med i mange styrer og utvalg utenom foreningen. Representantene er alle sammen ivrige i sine jobber, som seg hør og bør, selvfølgelig.

Når en av våre velges inn i fremmede styrer, forplikter det naturligvis. Det forplikter ikke bare at han gjør sin plikt, men han plikter også å vareta og fremme Pors' interesser på beste måte, uten at vedk.s arbeide derved skal svekkes. Det tror vi heller ikke det blir, om en en gang i blant slår et slag for klubben.

Det er ikke kraftpatriotisme eller sadant mere. Det er god foreningsånd som blir hevdet.

Om en representant velges på stortinget, er det naturligvis dennes første oppgave å fremme valgkretsens interesser, og samtidig slå et slag på de politiske strenger for det parti vedk. representerer. Det er ikke foul, det er patriotens medfødte egeninteresse. Og egeninteressen er naturlig, fordi den er menneskelig.

Du som sitter som Pors' representant utad: er du sikker på at du har Pors' interesser for øye i enhver sak som behandles? Er du sikker på at du ikke kunne gjort litt mer for foreningen akkurat der. Hvis du ikke er det, er det foul.

Du er vår ambassadør. Og ambassadørens oppgave bør du vite. Det er meget som taler for at nettopp du ike ville blitt valgt der du nå sitter, om du ikke var Pors'ere. Foreningen har et så godt ansikt utad, at det kan være en fordel om enkelte styrer kan være supplert med medlemmer av vår forening.

Gjør det du kan for foreningen. Gjør ikke bare alt du kan for deg selv.

Repr.

Støtter Du våre annonsører?

De støtter oss!

Alkohol og idrett.

*Bokseren Kåre Gundersen,
Fagen 26: —*

I de nære 20 år jeg har drevet aktiv boksing har jeg hele tiden sett det som en nødvendighet å avholde meg fra nyting av alkohol.

Jeg har aldri vært i tvil om at mine resultater i ringen for en stor del kan tilskrives mine meget nøkterne vaner i så måte og med *absolutt avholdenhet* som en betingelse hele den tid jeg har forberedt meg på slagveksling med bokserer på alle nivåer.

De som ikke kan holde flasken utenfor trening og konkurranser, kan ikke regne med noen sportslig suksess.

Skigruppa.

Om fotballen ennå ruller på sitt verste — merker man allikevel at høsten nærmer seg. — Det blir kaldt og surt — og tidlig mørkt, og er det klarvær og fint en dag — går ikke tankene til Stadion lenger — men oppover til Rugtvedtkollen, — i hvertfall for en del av oss da. —

Den første snø er jo allerede kommet — om enn gått igjen. — Og det vi i skigruppa merker det mest på at vinteren nærmer seg, er skjemaene fra Skiforbund og skikrets, som begynner å strømme inn. Så er det en som skal ha anvisning på støvler. Det kan alle løpere få ved å henvende seg til form., A Fjeld. — Så er det en som skal ha nye ski. Noen skal ha bukser o.s.v. o.s.v. — Genserne venter vi på hver dag, og kan også bli å få hos form., så nu er det bare for løpere — gamle — og ikke minst de unge — å gå i trening så fort som mulig — og alt skal være klart til sesongen begynner.

Nye nr. er også bestilt, da de gamle er helt utslitte. Da gruppa ikke fikk det påtenkte Norgesmesterskap i år — som gikk til Kongsberg — om enn med et knepent flertall, 3—4 — har vi i stedet søkt om landsrenn, med kongepokal, — 17—30 km. langrenn — samt hopprenn naturligvis. Gruppa hadde tenkt å ta dette som en generalprove for Norgesmesterskapet — om vi får det, da? Likeledes er søkt om gutterenn, som blir å arrangere i forb. med Skadeskiiretten. Merkerenn vil også i år bli å arrangere — men kun en gang.

En del andre arransjemang er også på trappene — men kan av forskjellige grunner ennå ikke offentliggjøres. Noen større utbedring av kollen vil ikke bli gjort før mesterskapet — da en mener det er bortkastet tid og penger.

Styret vil henstille til alle gamle medlemmer å løse kontingenten for 1948 — snarest mulig. — og samtidig ønske alle som vil bli nye medlemmer — vel mott til en ny sesong!

Skr.

Det går mot vinter.

For den som har fotball og annen sommeridrett kjær, er det trist. Det ebber ut med sesongen.

En ny kommer, vinteren. Noen liker den også, og med den skisporten.

En strålende sport for hele folket. Det er styrke og helse i hver eneste skitur.

Skigruppen våkner etter sommerens stillstand, vi forbereder oss på sesongen som kommer.

Det første blir årsmøte, la det bli godt frammøte, og fortsettelsen følger.

Mange er de oppgaver som skal løses, det beror på medlemmenes egen innsats om sesongen skal bli vellykket.

Endel små reparasjoner i bakkene skal utføres, og vi håper at de aktive, og andre tar en tur til Rugtvedt på de søndager som innbyr til en tur i skauen.

Noen større arrangements i vinter er ennå ikke bestemt, men vi forbereder en behagelig overraskelse.

Vi har vår avtale om skoleskirenn, og her trenger vi hjelpere, ikke bare ved selve arrangementet, men også når det gjelder propagandaen.

Vi vil forsøke å få istand medlemsmøter med foredrag og film o.s.v.

Rekrutteringen må vies særlig oppmerksomhet, og vi ber om støtte. Ikke bare forslag, men også noen til å ta seg av Junioravdelingen med den fornødne interesse og tid. Det er tynt med langrenns- og kombinerte løpere, og vi som har så kjekke gutter, og typer som *Sten Knudsen, Thor Svenungsen, Johs. Realfsen, Leif Rugtvedt og mange flere*, som opplagt ville bli gode kort i denne edleste av alle skidisipliner, *det kombinerte renn*.

Men der må trenes, og tiden utover nå er den ideelle. — Hopploperne må også begynne treningen, vi får sikkert trene sammen med

bokserne, noe man vil ha igjen når skiene kan tas fram. Vi håper at vi i denne sesong skal få med noen kvinnelige løpere i slalom og utfor. Det er emner utover det alminnelige bare en begynner.

Hvem kommer først?

Damegruppen er sterk, vi trenger dere.

Og alle andre som har skisporten kjær, bli med i Skigruppen, det er plass til alle. Ta dine turer utover hosten, det gir luft i lungene, balanse i kroppen, og avkobling. Du står bedre rustet til vinterens skiturer.

La sesongen 1948—49 bli skigruppen verdig.

Vi venter på:

Vår første kvinnelige løper.

En sterk junioravdeling.

Våre hopplopere i form.

De første premier i kombinert renn.

STYRK DIN HELSE.

GA PÅ SKI!

Aksel Fjeld.

PORS' BOKSEGRUPPE

har søkt om 3 stevner for sesongen 48—49:

1. 6.—7/11-48. A. B. C.-stevne.

2. 19.—20/2-49. A. B. C.-stevne.

3. 2.—3/4-49. A. B. C.-stevne, eventuelt internasjonalt.

Trening er viktigere enn konkurranser. Den utvikling idretten skal gi, den oppnår vi bare gjennom trening. Det er poengtert før, og det vil vi gjenta. Derfor, møt opp alle som en! Boksegruppen trener hver mandag og torsdag i Folkeskolens gymnastikklokale kl. 20,15.

Styret.

OLD-BOYS-LAGET

tapte 2—0 i kampen mot Donn på stadion 18/9. Pors-laget er bra, men det var vanskelig å få til noe spill i den nærmest orkanaktige vind — barometerstand 73,5.

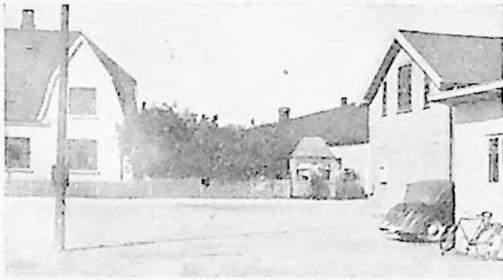
Donns lag besto for det meste av aktive spillere — som altså ville se landskampen den 19.

X.

RAGNAR BJAALAND

ankommer staden, og vil spille for Pors. Så vidt vi husker debuterte han på A-laget i 1945, 16 år gammel. — Han har nå vært i Oslo i lengre tid, og spilt bandy og fotball i Frigg. Velkommen tilbake.

Elitehjørnet:



Vi tapte poeng

i september. Fler enn vi hadde råd til. Det verste er at samtlige kamper *kunne* vært vunnet — uten for mye hell. Imidlertid viser resultatene at laget er solid, både i forsvar og angrep — til tross for Spartakampen!

For å få til den rette susen over avslutningene trenger vi en som kan kjøre opp alt sammen, — og få ende mer gnist i finishen. Det er oss som må få det første målet — ikke motstanderen. Det har meget å si — og det kan ofte være nok

A.

Reisen til Aalgård

var lang. For lang forresten. Det er noe drøyt å sitte på toget i 26 timer på under 2 døgn. Det kan ikke bli som det skal da.

Vi har en trost: Algård skal ha den samme reisen hit til Porsgrunn. Skal vi tippe hjemmeseier da?

X.

Alle dere

som er så forferdelig snakkesalige og som har så mye å berette: — Er det ikke noe som kunne komme Pors-bladet til del?

H.

1—5

tør forbigås i stillhet. Sparta er ikke så gode — eller med andre ord så mye bedre enn Pors.

Vi får heller slå opp og finne et trøstens ord i Verdens Gang:

«I avd. A fikk Sparta en altfor stor seier over Pors. Grenlands-klubben har jo før vist at den har innsatsvilje og i år kjempet den til siste sekund trass i «uflaksen». Fortsetter Pors slik, så blir det i hvert fall ikke *den* som dumper ned i 1. div.»

Det kan vi være enig i!

T.

Busskjøring!

Da spillerne reiste bortover til Sarpsborg var reisefølget stort. For stort forresten. Ikke mindre enn 48 personer hadde sitt tilhold i den ene bussen og det er vel mye for spillere som skal i kamp.

Det blir naturligvis atskillig dårlig luft — ikke minst på grunn av all røykingen. Det kan ikke være bra.

Etter å ha satt til livs en bedre middag i høyvektas by — begynte ristingen umiddelbart etter.

Ikke slik å forstå at en søker å finne unnskyldende momenter for alle 5 målene!

Jeg bare mener at hver ting gjør sitt — og at av skade blir man klok.

En som også var med.

Ettertrykk forbudt.

UVEDKOMMENDE

vedkommende, som forsøkte å entre pianoets indre forleden — burde selv i all stillhet sørge for å få polert over merkene.

Du skal behandle klubbens saker som om det var dine egne.

Petrus.

H V O R

blir det av stolene til klubbhuset? Er det solgt noe av badeanlegget nå?

V.

O B S.

Har bandyspillerne begynt treningen? Hvis ikke, så sett i gang!

P.

VI GRATULERER

Bjørn Reinholdt med resultatene i fri-idrett i sommer. Han er jo vant til mye mål fra før den karen.

S.

For 10. og siste gang:

— Betal 1948-kontingenten for bladet til Ekko, omgående!



SISTE PARTUS: —

— Vålerengen slo kløverengen med en ljå!

DET FORTELLES —

at Odd ville tjent på å søke Rjukan-kampen utsatt 1 uke. Da skulle nemlig 4 av Rjukan-spillerne konfirmeres!?!?

Q.

Vi noterer at

— Innsats nominerer Pors som nr. 9 på ranglisten over landets beste pr. d. d.

— et av Beitens ofre, Gunnar Nilsson, Sverige, ble sølvmedaljevinner i Olympiaden,

— Helfred refererer 2 kamper til Sportsmanden som går samtidig,

— Urædd fantomeksperimenterer med laget — og kommer stort og smått!

— Kvammen er operert for skaden, og muligens blir spilleklar allerede i høst,

— rypejakta er over! S.

VÆRHANER !

Etter nederlaget i Algård, skrev Sportsmanden:

«Noen ville kanskje gitt Pors en god sjanse i oppgjøret med Algård, men hjemmeseieren kan på ingen måte kalles overraskende.»

Det var den 16/9. Den 9/9 ble det tippet 4 2'ere og 1 x i kampen!!

Humle.

DYNAMO-KAMPEN

i fjor har etterspill. En russer, bosatt i Oslo, mener i retten at det var ham som ordnet kampen for Skeid, og forlangte 250,— kr. for det.

Skeid mente at det var fotballforbundet som ordnet saker og ting og at vedk. russer bare var tolk.

Skeid vant som vanlig.

P.

ER DU MISFORNØYD

med avisa — unnskylder vi oss på forhånd med at pressetribunen på stadion er blåst ned. R.

Tea

har fått sus over sportsspaltene nå. Arvill skriver i blant, — og særlig Fig. skaper interesse med sine oversikter og referater, — samtidig som han røper en god kjennskap til tingenes tilstand. B.

KLABB OG BABB

er ikke produsert sånn sammentrykt i en farlig situasjon!

P. Chr. Andersen gjeninnførte uttrykket, men han har adoptert det fra ingen ringere enn Ole Bull. I sitt dikt Vårjevndogn beskrev han leken med kiksekulene, når de altså touchet hverandre, ja da var det morosamt. Da var det klabb og babb, og å — — —

R.

Fotballspillere — husk innspurten!

Fotballsesongens slutt for i år står nå for døra. Vi vil derfor ikke unnlate å rette en henstilling til dere fotballspillere.

Det var dere som brakte Pors opp i Hovedserien, og det står også til dere å sørge for at vi blir der. Det er jo ikke så mange kamper igjen i år, men resultatene i disse kan være av avgjørende betydning. Sørg derfor på beste måte å holde treningen vedlike i de ukene som kommer. Det er vanskelige treningsforhold om kveldene nå, det vet vi jo, men ved siden av den obligatoriske, kanskje mangelfulle trening, som vi tillyser, kan dere hver for dere gjøre mye for å holde formen vedlike. Men vær samtidig forsiktig, så dere ikke pådrar dere forkjølelse eller annen styggedom, ved f. eks. å bli stående ute, hvis dere er blitt svette og varme. Da er utbyttet av treningen forspilt. Benytt dere i større utstrekning av den fine anledning dere har til å få ihvertfall ett badstubad i uken.

Sesongen i år er lang og det kreves mye av dere gutter — både av vilje og energi, men husk på — i innspurten vinner den sterkeste.

U. K.

Idrettsminne nr. 2.

På fotballferd mot vest.

Min utfordrer, Leo, begynte med en slags reiseskildring, så hvorfor ikke like godt fortsette i samme spor. Det jeg har å berette, foregikk riktignok ikke under så eksotiske forhold, som det han beskriver, men for oss, da særlig vi som var ganske unge, var det kanskje like begivenhetsrikt og spennende. Det er nemlig lenge siden dette hendte, omkring tjue år tilbake, og mangt og meget har nok forandret seg siden dengang.

Pors skulle spille sin første kamp mot Flekkefjord, og for de fleste av oss på laget dengang, var det vår første virkelige langtur. Vi skulle spille den 17. mai, og vi reiste herfra med buss klokken 8 om kvelden den 16. Det var jo tidlig på sommeren og lyst og fint om natten, og vi fór gjennom trakter hvor kanskje ingen av oss hadde vært før, så det var litt av hvert å se på. Tidlig på morgenen inntok vi den sovende Kristiansand, og holdt rast på «Utkikken» utenfor byen. Her begynte vi å pynte bussen i anledning dagen, og da solen kikket opp bak Odderoya, dro vi videre på vår ferd vestover.

Reisen fortsatte gjennom vakre, vekslende landskaper, som viste seg fra sin mest inntagende side nettopp nå i soloppgangen. Etterhvert ble terrenget mer kupert, og til slutt kunne vi nesten tro at vi var helt på høyfjellet. Veien slynget seg fram gjennom fjell og stein-rabber, avbrutt av enkelte småvann og lyngmoer. Her og der lå også snøen enda helt inn til veien. Plutselig gikk veien i en sving ut mot fjellsiden, og vi ble sittende i stum beundring over det vi fikk se. Hundrevis av meter under oss lå et rent eventyrlandskap, med bitte små hus og gårder, om trent som i et teppe av hvitt og grønt, med en elv som slynget seg fram mens den blinket i solskinn. Kanskje var det årstiden som gjorde det så betagende vakkert, men sikkert er det at vi kunne nesten ikke rive oss løs fra synet.

Men vi måtte jo videre, og vi nærmet oss nå vårt mål, Flekkefjord. Klokken åtte om morgenen gjorde vi holdt ved en bekk for å vaske og stelle oss litt før vi gjorde vår entre i byen. En times tid senere var vi framme i en festkledd by, hvor vi ble hjertelig mottatt av våre fotballvenner. En tolv-tretten timers kjøretur med buss tar alltid litt på, så det var enkelte av oss som forsøkte å få seg litt søvn på formiddagen. Men det er nå lettere

sagt enn gjort å få sove midt inne i en by på en 17. mai.

Noen timer før kampen, som var ført opp på dagens program, fikk vi anmodning om å marsjere med i folketoget, og tjenestvillige som vi var, troppet vi opp i full utrustning med drakter og fotballstøvler og trampet rundt i gatene til forundring (eller beundring?) for tilskuerne.

Vi var vel ikke akkurat mest opplagt da vi stilte opp til kamp etterpå, men vi måtte jo gjennomføre programmet, og vi forsøkte også å gjøre vårt beste. Banen, som dengang lå midt i byen, var heller i minste laget, selv etter våre dengang så beskjedne forhold. Vår keeper, som var bekjent for sine lange utspark, måtte redusere ganske betraktelig på lengdene, da det stadig ble Flekkefjords keeper som fikk bryderi med dem.

Husene lå enkelte steder tett inn til banen, så jeg måtte lure på om det idetheletatt kunne lønne seg å ha vindusruter i dem. Jeg tviler på om vi fikk lært Flekkefjordingene noe virkelig positivt i fotball dengang, men det var i tilfelle ikke bare vår feil. Nå har jo baneforholdene bedret seg betraktelig siden, både der og her.

Men var baneforholdene trange, så var hjerteforholdene så mye mer rommelige. Våre verter sørget nemlig for oss på beste måte, både med legemlig og åndelig føde. Om kvelden holdt de fest for oss. Nei, det kunne nå umulig være bare for oss, for de måtte ha innbudt alle de damer som fantes i Flekkefjord og omegn. Så mange damer samlet på et sted hadde ikke jeg sett før, og jeg skal si guttene var i vinden. En skulle ikke tro at en lang nattlig biltur uten søvn og en fotballkamp satt i kroppen på dem.

Men allting har en ende, så også denne festen, og etterhvert som det led ut på morgensiden kom den ene etter den andre ruslende hjem til hotellet, for å få en liten hvil for hjemreisen. Da troppene ble inispisert for siste gang den natt, manglet det to mann, som var og ble vekk.

Midt i sin første snorketime ble vår leder brutalt vekket av en av de to førnevnte forsvunne. På spørsmål om, hvor den andre var, ble det opplyst at han satt som gissel i en drosje utenfor hotellet.

Det viste seg da at de to karene skulle følge hver sin dame hjem fra festen, og da disse bodde et godt stykke utenfor byen, måtte de bolde herrer vise seg som gentlemen, og rekvirerte selvsagt bil. Da de skulle gjøre opp for turen, hadde de ikke penger nok, og sjåføren ville ikke slippe dem fra seg

uten løsepenger, som rimelig kan være. Nå, dette ble ordnet i all gemytlighet, men historien vakte naturlig nok stormende munterhet, da den ble bekjentgjort.

Neste morgen tok vi avskjed med våre hyggelige verter, og tok fatt på den lange hjemtur, som forløp like vellykket som bortturen, ikke minst takket være vår dyktige sjåfør, som vi mer enn en gang måtte beundre for hans manøvrering av sitt kjøretøy.

En slitsom tur riktignok, men dengang virket inntrykkene så sterkt, og festet seg så godt i hukommelsen, at det for meg er blitt et morsomt minne, selv om det sportslige utbytte med full rett kan betviles.

I dag kan jeg ikke ubetinget anbefale en slik reisemåte umiddelbart før en kamp, og den blir vel heller ikke aktuell igjen, for som jeg har nevnt tidligere, har mangt og meget forandret seg siden dengang. Hvorom allting er så tror jeg nok at samkvemmet på den lange turen, sveiset oss deltakere sammen i en kameratskapsfølelse, som kanskje gjorde sitt til at resultatene ble bedre i de årene som fulgte.

Andreas Skilbred.

*

For å få fortsettelse på «minnerullinga», utfordrer jeg Rolf Næss til «tevling uti diktekunsten».

KOMMER

Thor Berntsen med igjen som senterløper?

VI HAR LITE MALMENN,

så vidt jeg vet bare en Lundehering!

Vår korrespondent

meddeler at det på kommende generalforsamling i fotballgruppa vil bli fremmet forslag om spesiell opptegning av banen før kampene.

En komité skal legge planen før kampen, og trekke de linjer som spillerne må følge — på selve teppet. I regnvær skal spillerne forsynes med kartmappe.

Vi tror forslaget ikke faller i god jord, — selvom strekene kommer på pent gras.

Finbeck.

Pors avisa

leses på Aruba Vest India.

Pors'erne har kanskje interesse av å høre at vår klubbavis er også et ettertraktet lesestoff på Ekvators breddegrader også.

Hver måned går der en 3—4 eksemplarer via luften til de vestindiske øyer, nærmere bestemt Curacao og Aruba, til Sjomannsmisjonens leseværelser.

Undertegnede, som står i ivrig korrespondanse med bestyrer Sigurd Espeland ved Arubas seamens house, fikk brev forleden, hvor Espeland sender sine sportslige og åndelige hilsener til Idrettsforeningen Pors. Han sender en spesiell hilsen til Leif Lindstad. Han har bestandig stutt for ham som idealet på en fotballspiller. Likeledes en hilsen til Paul Steen, som han ble kjent med på sin førstereis til sjøs. Likeledes sendte han en oppriktig hilsen til Halvor Teksten, mannen med en uuttømmelig energi. Espeland selv sluker Pors'bladet med glupsk appetitt. Mange sportslige sjøfolk fra Telemark og Porsgrunn lyser opp som en stor sol, når de finner Pors-Bladet i avisrankene. Det er som et pust fra gamle mor Norge. For selv om de er langt vekk, så er det alltid lite med sportslig lesestoff fra Telemark og Pors' Idrettsforening. Espeland lover at i november måned sender han en artikkel fra sporten der nede. De går i flomlys om aftenen, da varmen er for besværlig om dagen. Vel, Pors'ere, nu må vi arbeide for å opprettholde populariteten i Pors-avisa, alle har noe å skrive om!

W. L.

ER DU medlem av Pors?

KAN DU skaffe en abonnent til bladet?

— Det er vel ikke nei i din munn?

JOHANNES HANSEN

fylte 50 år den 3. oktober. Vi gratulerer — og takker deg for det du har utført for foreningen!

Hele Pors!

ER DU

enig i alt som foregår i foreningen?

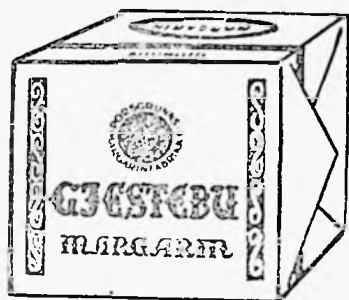
— Nei, sier du!

Jamen, hvorfor ikke da lette litt på sløret, og komme med noe positivt? Det monner alt sammen!

— Vi vil ha et mønsterbruk!

porsgrunn porselen

elektrisk brent
90 % norsk



Velsmakende og næringsrik

Parkrestauranten A.S
PORSGRUNN

«**Ekko**» er stedet —
når det gjelder

FRUKT- OG TOBAKKSVARER

Ukeblader —

Pakke-ekspedisjon. Telefonbox nr. 654.

Komm. for Norsk Tipping A/S

PORSGRUNN KINO

Den norske Creditbank
PORSGRUNN



Benytt oss til alle
Deres bankforretninger.

Aksjekapital og reservefond kr. 37.500.000,00

Orion Kjem. Renseri & Farveri

Renseriet: Tollbodgt. 21.

Tlf. 585.

Filial: Stangsgt. — Tlf. 758.

Merian Holverson
Tjønning 12
A. P.

Vestsidens Skotøyperretning A.s

Torvet
V. Porsgrunn.
Telefon 441.

H. OLSÉN V. PORSGRUNN
TELF. 188.

MANUFAKTUR — GARN — TRICOTASJE
KJOLER — KÅPER
Sengeutstyr — Herreekvipering — Arbeidsklær.

Porsgrunn Samvirkeleg

Avd. 1 — Telf. 229
Avd. 2 — Telf. 180.

M. M. IVERSEN

Etb. 1916.
— MØBELFORRETNING —
Snekker-, tapetser- og malerverksted.
V. Porsgrunn. Tlf. 508.

Dame og Herre klipp
Vestsidens Herrefrisør
tidl. W. Berg Henriksen
Fagmessig arbeide
ALFRED WINJE
Vask og Föhn
Massasje

Kr. Knudsen & Co

DROGERI, FARVEHANDEL og
PARFYMERI
Telef. 571. V. Porsgrunn.

Frisk frukt for familien — hele året.

Magne Johansen

Spesialforretning for frukt- og grønnsaker.
Tlf. 399, Porsgrunn.

Bjarne Gordon Wright

Porsgrunn.
Tlf. 498.

Aut. Rørleggerforretning

H. Th. Hansens Eftf.

«APPA»

Tlf. 451.

Spesialforr. i Frukt og Tobakk

SOLID SKOTOY

hos

H. J. HALS

Storgt. 136.
Tlf. 609.

Hj. Hermansens eslg.

Tlf. 284.

— ALT I KOLONIAL —

Les sportssiden i

TA

Andr. Aasland

JERNVAREFORRETNING
— SPORTSARTIKLER —

O. Braarud

Kjøtt- og Pølseforretning
Øst og vest

Telefoner: 156 — 157 k — 257.

Lokaler utleies til møter.

Porsgrunn Sjømannshjem

Et godt spisested.